

AMURX XZk_Rc`JR^ fkvêh \`CEMljTY _RhjSdR_jTYadj \`RURlYUkZRRè > fkm^ ARcRVRl_VX h 8gjS`hZV



<č` Xc DêR ZRRh 8fcSR† 5@<E@C2?E <F=

F čh "*") čh <g_ZjIKuc [fž<Ra`R_ UZ/TVk[ZdR_U` ^ Z/cd\Z/DéfUR Wj k` Wk_ lã/] XZk_V_R H j UkZRV EV`] XZ<F =LkR\` èTk` _Vg` é`V^ ^ RXZêR h #!) c \fZH ž#! " ! #! "\$ defUR ZV_T|RT\Z/ k kR\c/df YZê cZdkf\Z_R H j UkZRV? Rf\ 9f^ R_Zêg Tk_j TY <F =I daVT|RjZRT|RaVURX` XZk_Rk U` I URè` h` daVT|RL` CEZ I [ákj \ h` d`Z` cRk daVT|RjZRT|R > fkvRl_Zch` Z` TYc` _R kRSj èêhŽ@SVT_ZV U` \è` dR_êh <Rá/UckV 9Zê cZDkè\Z<` CEZl_V [Z > fkvRl_ZchR :_dğ` é`é` 9Zê cZDkè\Z<F =ŽKRZ`è/ d`d` h_R`ZR SRURh TKV+\f j`é`R 6f`c` aj` h` TkRdRTY` _` h` "j` e_j TYèkV dkTKVXé`l` j` ^ f`h`kX`jáU_ZV`Z^` _R d`TVaT|já` dké\Zh` d`Z|è` ^ fkvRl_Zch` \` CEZl_V ZRdaV`g` aVURX` XZk_V UkZRR`l` CEZ` fkvêhŽ

A`_RU` #!! H|Vé`_ZV` U` CB`ZRUikV`_ZV` Zêh`
_ZV`_ZR`Z`d`é`f`TjZ`^`f`kVRl`_Vj` `cRk`a`_RU`
#!!! JRe`CB`ZRU`^`VX`Xc`^`RukV`_ZR` \`I`
|V`TjZ`UkZ`^`dké\Z`a`kh`RjRj` kUVW`Z`I`
h`RÝ`Z` \`c`V`Z`l`Tj` ^` [Vé` ^`f`kV` ^` UkZ`
dRj` h`d`Rk` [T`_R`dkIkVXé`_V`k`_RikV`_ZV`
eM`Z`d`é`f`TjZ`h` cVRjZkRI|Z|V`W` \`TjZVUf`I`
\`Rj`l`_VjZ`F`d`ê`h`R` ^` ^`f`kVRlY`h`j` ^`_ZV`_ZR`
kRUR`_ZR` daV`^`_R`V`ackV` ^`f`kVRL` ^`Ž`Ž`
Xc` ^`RukV`_ZV` kRSj`e`èh`L`ReRj` X`h`R`_ZV`
Z`_Rf` \`h`V`^`acRl`h`j`h`R`_ZV`kXc` ^`Ruk`I`
_j`TY` ^`f`kVRl`Zêh`L`ZTY` kRSVkaZ|TkR`_ZV`
Z` \`_d`Vch`RI|RL` `cRk` Vuf` \`RI|R` cVRjZk`I`
h`R`_RackV` ^`cXR`_Zk`h`R`_ZV`Zf`ck`UkR`_ZV`
h`j`dêRh`Lac`h`RukV`_ZV`UkZRR`l`_`CEZ`VUF`I`
\`Rj`l`_VjL`f`U`deáa`_ZR`_ZV`kSZ`cêh`U`TV`
jêh`VUF` \`Rj`l`_j`TY`La`a`ZcR`_ZV`Zac`h`R`

UkV`_ZV`UkZRR`l`_`CEZ`Rocj`d`é`Tj`_Vj`Z`f`a`I`
h`dkVlY`_ZR`^`TM` \`f`j`é`cá` `cRk`ac`h`RUKM`
ZV`UkZRR`l``CEZ`h`j`URh`_ZikV`#Z`?`RjVj`
eR`Vj`kh`cêT`Z`f`h`RX`L`Z`j`h` `SVT`_j`TY`
TkRdRIY`eR`UkZRR`l`_`CE`VUF` \`Rj`l`_R`ac`I`
h`Ruk`_R` [Vé`ackV`cê`l`_V`é`aj` ^`f`kV`
èh`L`h`CêU` \`éé`j`TY` `U` "a`^`ZI` :I`h`Z`V`f`
UkZRR`l` ^`f`kVR` \`CEZl`_V`Ž`K`dê`j` _`V`
k`cXR`_Zk`h`R`_V`ackV`ackV`dêRh`ZIZ`
jZ`cê`l`_j`TY`h`j`k`RèL` \`éé`dj`k`dkRIF` \`f`
U`h`^`Rd`_Vj`e`RUj`TjZ`Z`cVjZ`Xc` ^`RukZ`Z`
ZiYc`_Z`ZackV`U`k`_Zk`IkV`_ZV`^`ackV`U`Z`I`
é`j`h`j`T`W`_V`k` \`f`j`é`^`Ž`5` `eM` \`ReV`X`cZ`
^`f`kvêh`kRjZl`g`Ý`_RjVj` >f`kV` ^` ARcR`
VR`_V`h` 8cj`S`h`Z`L`f`èh` `ck`_V`a` kRl`
\`è`TkV`_Z` :: h` \`_j` CB`Zê`h`Vj` [R` \`VR`
>f`kV` ^` 5ZV`V`k`|R`_V`X`h` ERc`_`h`Z`Ž`

" 5Ž7`XRj`R`f`dkV`hd`RL`>f`kV`^`+`UW`Zl`R`Za`[áZV`Tj` ^` [Vé` ^`f`kV` ^` UkZRR`l`R`>f`kVRl`_Zeh` ` ,
%#1#!) /Lč`#`!`Ž`
#`F`dêRh`R`k`U`Ž`#` [Zê`a`RUR`***` č` ^`f`kVRlY`e`V`de`[V`_` [Zj`+5k`Ž`F`Ž`#`!`#`L`_c`!`La`k`Ž`*)` (L`R`c`Ž`" `L`
a`è`#`Ž`
S`DKV`kV` `Y`Zê` cZ`^`f`kvêh` \`CEZl`_j`TY`k`S`Ž`-`Ž`D`d`g`Uj`V`hd`RL`>f`kV`^` 5ZV`V`k`|R`_V`h`A`^`Tf`_ReV`
UkZRR`l`èh` ^`f`kVRl`_Zeh`R` \`CEZl`_V`X`L`r`>f`kVRl`_Zeh` ` , %1#!) /Lč` *1`#` H`Ž`D`IkV`SR`L`>f`kV`^` 5ZV`V`k`|R`
V`h` ERc``h`Z`_ReV`UkZRR`l`èh` ^`f`kVRl`_Zeh`R`h`A`j`d`V`ERc`_èh`+3Z`]` d`L`#!` S`L`c`k`U`K`Ž`" `Ž`
%`Ž`D`d`g`Uj`V`hd`RL`>f`kV`^` 5ZV`V`k`|R`_V`h`A`^`Tf`Ž`Ž`c`Ž`)*`Ž`
&`ER` ^`V`L`č`*` , dkV`kV`k`S`Ž`-`E`Ž`3f` \`hd`Z`L`F`d`^`UkV`_Z`V`W`_V`j`_`h`R`_ZV`^`f`kV`^` a`R`c`R`VR`_V`X`L`r`2`c`i`Y`Z`
h`R`3Z`Z`è`V`Z`>f`kVR`<`CEZl`_V` , (*1#!`!`S`L`č`Ž`&`!`" `!` `Ž`



2CE:4=6D

4VjV`_Z_Z[dkVX` Rcg` \f`f [Vde f`RkRl`
 _ZV` aVURX` XZIk` Vj` c` jZ` ^ fkvêh` \` CIEZ`|
 _j` TY` _R` hj` ScR`_j` TY` adkj` \`RU`RIY` UkZ`R`e`
 cVRjZ` h`R`_j` TY` h` > fkvf` ^` ARcRVR`|_j` ^`
 h` 8cj` S` h` Z`Z`Hj` Sêc` Z` dj` ef` TjZ`adj` aR`Rl`
 VR`|_Vj`L`R` h` Z`T` [VU` `de`Z` ^` fkvRl`_V`_Rj`
 _Zj`dkVj` h` YZ`cR`e`TYZ` ^` fkvêh` \` CIEZ`|_j` TY`
 iU`Z`IVkRj`|_Vj`L` adkj` \j`Rck` `c`_Vj`L` aRcRVR`|_Vj`L`
 a` kh` \jZ` h` j`dkIkVXê`|_Z` W`_UR` ^` V`_eRj`
 _V` UkZ`R`_R` aVURX` XZIk`_V` cVRjZ` h`R`_V`
 adkV` \`_`cVê`_V` ^` fkvf` ^` L`êc`V`a` h`_Z`_j`
 dR`Y` dZ` f`UkZ`R`V` ^` Rj`|UVX` ^` fkvf` ^` \`l`
 CIEZ`|_VX` Ž`

7f`_`TjR` VUf`Rj`|_R` ^` fkvêh` kRacVj`
 kV`_e` h`R`_Rk` dR`R`h` h`Z`|f` af`S`|Z`RI`|RIY`
 _Rf` \` h`j` TY` Ž` =Z`V`Ref` cR` ^` Rh` ZR` [VUj`
 _R`_e` kR`XR`U`_Z`_Z` X`êh`_Z`/h` kR`cV`dZ`
 UkZ`R`e` ^` fkvêh` _R`_U` h`j` TY`L`Tj` eVj`
 Z` dj` ef` TjZ` h`j` \` dj` df` |` Tj` TY` h` d`e`T`kV`

d`_` eVjY`_`|` XZ`Tj` W`h`°`LS`°`U` f`V`Zcf`_l`
 \` h`R`_j` TY`_R` UkZ`R`|_` Cj`Uj` UR`ej` Tk`_°` Ž`
 KR`XR`U`_Z`_Z` UkZ`R`|_` CIEZ` VUf`Rj`|_Vj`
 > fkvf` ^` ARcRVR`|_VX` h` 8cj` S` h` Z`_Z`
 k` dR`^` U` ej` TY`T`kRd` ^` adR`T` h`R`_V`_Z`H` |Z`
 eV`cR`ef` dV` a` ^` Z`R`_R` [Vde` eR`Vj` \` h` Vde`Z`
 aVURX` XZIk`_j` TY` UkZ`R`e` ^` fkvêh` \` l`
 CIEZ`|_j` TY`Z`3cR` [Vde` \`_`cVê`_j` TY` adkj` l`
 \`RU`êh` adR`T` eVj` Xcf` aj` ^` fkvêh`_L`_Z`/ej` jV`
 h` kR`cV`dZ`/h`j` aV`_Z`_R`_Z` ZIY` W`_`|TjZ`VUf`
 \Rj`|_Vj`L`T` adkVU`V`h` dj` d`e`Z` `U`_` CIEZ`
 h`j` TY` h`R`_Z`_U` h` cRj`|Zh` `CIEZ`_R` dkef` á`
 Z`_U`a` h` Z`UkZ`R`_` CIEZ`kR` daf` CIEZ`_á` \` f`j`ef` l`
 c` h` `l`cVjZ`Z`_°` Ž`

D`eV`V` ej` a` h` _` UkZ`R`_R` VUf`Rj`|_V`
 ^` fkvêh` \` |Rck` dZ` k`f` f`f` XR`^` ZackVh` Uj`
 _Z`_Z` ZZh`j` TjZ`Ik`R`^` Zck` \`_j` ^` ZU` ^` f`l`
 kV` ^` Ž`_VU`_R`_h` `d`R`e`_ZIY` |R`e`RIY` a` U`cM`
 Cj`R`dZ` R`ch`V`e`aVURX` XZ`kRi`|Zj`Uj` UR`ej` kRi`|Z`

* 3RUR`_Z` dR`_Z` VUf`Rj`|Z` ^` fkvRl`_Vj` h` A` j`dV`k` dR`ej` adkV`ac` h`R`Uk`_V`h` #`!` c` \`f`Lk` S`Z` > Ž`
 DkV`°` XL`CR`a` ce` ` dR`_Z` VUf`Rj`|Z` ^` fkvRl`_Vj`Z` A` Uf` ^` h`R`_Z`/aZ`h`d`kV` V`eR`f` SRUR`e`L`r` f`kvRl`_Z`h` ` ,
 &`i`#`!`!`L`d`Ž`S`%`#`(Ž`

(<Ž` > V`h`d`R`_> fkvf` ^` f`Tj` ZSR`h`Z`5`kZ`R`_R` VUf`Rj`|_V` > fkvf` ^` ?R`_U`h`VX` h` Dk`T`kV`Z`Z`L`r` f`kvRl`
 _Z`h` ` ,`%`i`#`!`!)`L`d`Ž`#`(%`#`)&Ž`

) > fkvR`hj` \` dj` df` |` cê`l`_V` ^` Vê` Uj` VUf`Rj`|_Vj`L`U` d`áá`_Z`R`^`T` ^` R`eV`Z`ej` ^` fkvRl`_Vh` :_` eV`_VIZ`L`
 eh` d`c`Tr` ^` fkvR`h`Z`ef`R`|_Vj`L`h`j` \` dj` df` |` T` ^` Vê` Uj` Vj`|V`R`_Z`X`f`L`a` X`e`S`Z`R`^` adkV`R`k`V`d`a` kj` TjZ` ^` f`l`
 kV`Rl`_Vj` a` adkV` ^` f`j`eZ` VUR`Z`a`Ž`5`Ž`7` |XR`|_R` f`dkV`h`d`R`_> fkvf` ^` +UV`Z`|Z`R`Z`a` [áTjZ`Z`c`Ž`#!`!`#`Ž`

* C`Z`AR`e`L` > fkvf` ^` h` adkV`d`kV`Z`Mf`Rj`|Z` eh`R`e`|R`3`T`|V`ej`_` Ac` XR`^` h`j` ?R`_U`h`j` :_` dj` ef` e` > f`kM`
 Rl`_Z`h`R`Z`@Tyc`_j` KSZ` cêh` ,` &`#`!` "#`L`d`Ž`")`l`#`#` ,` 2Ž`7`c`T` `h`Z`R`_L` > Ž`Z`_Z`A`e`ef` dj` TjZ` > f`kV`R` ^` C`E`UZ`
 \`f`j`ef`g` Z`Mf`Rj`|Z` cR`k` > f`kV`R`S`Z`X`e`R`Z`k`_V`h` > f`kV`R`S`Z`X`e`R`Z`k`_V`h` ac` T`d`V`Uf`Rj`|Z`|f`ef`cR`l`_Vj`Z`d`h` kj` l`
 TjV`Tj` U`G` \`R`4Y` aZ`R`c`VU`Z`9`Ž`5`V`e`d`R`2Ž`7`c`T` `h`Z`R`_I`Z`_Z`h`R`ck`R`h`R`ICRU` ^` +H`j` UR`h`_Z`h` ` ?R`_U`h`V`
 :_` dj` ef` ef` eVjY`_`|` XZZ`6`d`a`|` R`eRi`|Z`AR`e`d`h` `h`VX` :_` dj` ef` ef` 3RUR`h`T`kVX` L`#`!` "S`L`d`Ž`%`l`&` Ž`

! 9Z`ê` ej` Tk`_V`f` [áTjZ`UkZ`R`|_` CIEZ` > fkvf` ^` ARcRVR`|_VX` h` 8cj` S` h` Z`/adkV`U`d`R`h`Z`_V`k` dR`^` h` |Z`
 eV`cR`ef` dV`_Rf` \` h`Vj`L` ^` Ž`_Z`Z`Z`Z` < d` a`Z`d`L`AckVj`°` UUR`h`_Vj` R`e`TY`Z`V`e`f`g` Z`UKZ`^`a`|R`ej`_V`Z`8`g`S` h`R`_` dR`k`
 \` \` |Z`k`_j` TY`h`d`eh` +8`g`S`êh`Z`d`f`UR`k`UkZ`/êh` ^` Z`d`R`Z`cV`Z`_f`L`cVU`Z`5`Z`Bf`Z`Z`A` a`R`h`d`R`L`ê`Z`::L` < d`R`_êh`+
 E`h`R`dj` d`h` ` 2f`ê` cêh` ZH`j` UR`h`T`eh` AdR`T`?R`_U`h`j` TY`r`f`_Z`g`V`d`Z`R`d`L`"***&L`d`Ž`")`&`)"` Z`"***%`#`!`%` ;Ž`
 D`d`c`S`d`L` <` CIEZ`_j` 8`g`S` h`R`Z`> ` _` X`R`VR` Y`Z`ê` g` Tk`_` |R`ej` dj` Tk`_R`L` < d`R`_êh` +D`f`UZ` H`j` UR`h`_Z`kV` 5`_` U` l`
 6U`E` d`#`!`!`L`d`Ž`#` S`l`#`%` eV`_`|Vik`_`d`Z`C` d`kR`UD` c` d`R`L`3R`kj` |Z`R` > _`Z`|d`R`ah`Z`C`ê`Z`-R`e`R`dj`_j` 2|V`d`R`_Uj`|f`
 d`Z`|h` 8`g`S` h`Z`L`8`g`S`êh`+ARcRVR`C`ê`Z`-R`e`R`dj`_j` 2|V`d`R`_Uj`|d`Z`|h` 8`g`S` h`Z`L`#`!` "S`L`d`Ž`&`l`" ` ` dR`k`
 h` af`S`|Z`RI`|RIY` a` af` |R`c`_` _Rf` \` h`j` TY` ^` Ž`_Z`_d`Z`Z`-R`^` ^` V`e`l`k`_`L`K`Y`Z`ê`_Z`8`g`S` h`R`_> fkvf` ^` ARcRVR`|_V`
 h` 8`g`S` h`Z`L`R`KZ`^` R` 8`g`S` h`d`R`_` \`h`Z`I`Z`ê` "***L`_`c`%`#`(L`d`Ž`),` > Ž`7`Z`Z`a` h`Z`I`D`|R`ck`L`8`g`S` h`d`Z`V`
 > fkvf` ^` ARcRVR`|_V`r`?R`k`R`3R`kj` |Z`R`Z`AZ`l` ` ARcRVR`ah`Z`zh`Z` < R`e`R`dj`_j` 2|V`d`R`_Uj`|d`Z`|h` 8`g`S` h`Z`_`
 |f`ej` #`!`%`_`c`#`L`d`Ž`" S`l`" %Ž`H`k`^` Z`_Z` UkZ`R`_Z`RIY` VUf`Rj`|_j` TY`X`ej`S` h`d`Z`X` ^` fkvf` ^` k`_Rj`R`kj` dZ`
 h` T`kR`d` aZ`l` RIY`cVjZ`Z`_j` TY` `dR`k` adR`V`cV`Z`_Rl`_Vj`Z`

!!

V\da`kj T|Z^ f kVR|_j TYLqZU de`d h R_ZV
V\da`kj T|Z^ f kVR|_V U` ce|_j TY dj jeh
f TkV_ZR kce|_Z h R_V| af S|Zk`CEZ
ce|_j TY Wc^ kRR_XR| h R_ZRZcej dj Tkl
_VX`ackV\Rkf`Z AVURX XZR ^ f kVR|_R
h daZ\CR|° TR Tk^ h Z\AR h |VX` h kRdR|
_Z Z U`d`_R|V_Z d\ASZ`#`cRk ^ f kV
`aVURX XZR a`UM^ f |° TR SRUR_ZR _RU
^`|Z|`CEZ` Zhj` \`dj deR_ZR h ac`TvdV
`dkeR°TV_ZR Zhj TY` h R_ZR ^ f kVeh` h cRk
kV kXc` ^ Ruk`_j ^ Zh`_ZY V\da`_ReR` Z`
kRIYáIR|° U` a`X`aSY_ZR h ZUkj`_R eV
^ ReaVURX XZk_j TY UKR°Re` ^ f kVehZ`

2DAG-EJ A6528@8:4K? 6H AC@46D6
EH@CK6?:2 > FK6F> A2C27.2=? 68@
H 8CJ3@H:6Z

> f kV^ ARcRVR|_V a`h deR^ k Z_Z|R|
ej hj` \dZ;R_R D |R|R_Lac S`dkTkR aRcR|
VZ ahZ`C|Z`<ReRdkj`_j` 2|V\dr_Uj |dZ|
h` 8cj S`h ZL`h` |ReRIY` S|Z`II` h Z\afZ`
Heh TkRd e` \dZ`Ac` S`dkTk` h` a` \` |RIY`
a|VSR_Zf ^ Z|CEZ` UkZ`R` dkef` \ZkU` SZ`TV`
h` TkV|E_Z| Xcj S`h dZ` \`CEZ` a` ARcRVR|_j`
`cRk`_R|TV`_Z|dkV` ScRkj` k` Uch`_Z`_V`
X` \`CEZ` a` R` C|Z`Vc`_Rdj`_R`%Z5kZ`R`_Z`
eV` a` U|aeV` h` \`cdV` Uh` f` UkZ`de` |V|Z`
^` ZUkj` h` |V`_VX` S|j` TkáCEZ` cf`TYf`
aRecZ`ej`Tk`_`l`Rc` U` h` VX`L` ^` R|°TVX`_R`
TV|f` Xc` ^` RUKV`_Z`aR` Z`eV`_Rc` U` h` j`TY`
`cRk` f` a` h` dkVIY`_Z`_Z`h` ZUkj` ` UkZ`|RIY`
aRèdch` R` a` |d`Z`X` L`R` eR`|V` kSZ`cR|Teh`
`SZ`^`ceh` kh` Z`kR`_j`TY` k` \`f`|ef`c` cV|Z`Z|

"# CZARVdL> f kV^ h` adkV\ckV`Z`Z`dZ`#`1##Z`

"# ER` |V|dZ`#`Z`

"S > f kV`aVURX XZRH+6`Tj`|`aVUR AVURX XZk`RII: h`Z\flcMUZ6Z`Ce`|j`TVRL`Z`SLH`Rcdk`Rh`R`H`j`l`
URh`_Z`h` ` 2\RUV` Z`Z`V`r`|`R`„L`#!`%LdZ`#`Z`@`c`|Z`^`f`kV` aVURX XZZh` U` \`dkeR°TR`_Z`_R`|Tj`|Z`|Z`
k` SZ`CZ;`gR`Muzeopedagogika v p`prav` a`dal`im`vzd`l|b`|n|u`itel`L3c`_`+A2:5@L`**%Z`

"%;ZD`dSd`Z`<`CEZ`j` 8cj`S`h`RZ`Z`dZ`#) SZ`

"& ZD`dj`U|V`h`d`R`> f kV^` 5Z`TVk|R|`Vh`A`Tf`Z`Z`dZ`*`Z`

"` ;ZD`dSd`Z`<`CEZ`j` 8cj`S`h`RZ`Z`dZ`#) SZ`

"(> Z7Za`h`ZkD`|RdL`8cj`S`hdZ`> f kV^` ARcRVR|`Vl`R`?`RdkR`3Rkj`|Z`RZ`AZ|` ` ARcRVR`ah`Z`zh`Z`<`ReR|
dj`_j` 2|V\dr_Uj |dZ| h` 8cj`S`h`Z`„ |f`ej`#!`%L_c`#LdZ` SZ`

"`);ZD`dSd`Z`<`CEZ`j` 8cj`S`h`RZ`Z`dZ`#) S, > Z7Za`h`ZkD`|RdL`8cj`S`hdZ`> f kV^`Z`Z`dZ` S|`%Z`

_`°`Z`KSZ`cj` ^` f kVR|_V`k`deRj` h`cèeTV`
a`h`Z`dk`_V` `V|V`_V`ej` h`j`a`dR|V`_Z`R`
dj`_RX`XZLa`h`Z`ck`_V`d`ZD`|R`h`ZackV`k`
Xcj`S`h`d`ZY`|j`Ueh`I`h`j`h` `|`_j`TY`h`TkR|
dZ`V`h`_`|j`U` `S`kèh`kRX`R|j` °`L`R`eR`|V`
ackVU` Z`ej`dR`dR|_V`k` ` `|Z|k`_j`TY`TVd`
`h`Z`^`eècV`_R`d`f`eV` kR`h`Z`cf`TYj` h` `|V`_I`
_V|`eR`V`j`_R`Xcj`S`h`d`°`a|VSR`_Za`(`Z`A`
h`_`|`Z`_V` `|V`|T|á`^`f`kVR|_°`a`dkVck`_`
`TV`_V`ackVU` Z`ej`LaR` Z`e`Z`c`UkZ`_V`
URh`_V`Wè`XcR`V`L``ScRkj` Z`XcR`V`Z``cRk`
kR`Sj`e`h`V`^`VS|V`^`eècV`_V`R`c`h`R|Z`h`R|
CEZ|Z|V` ` `|Z|k`_j`TY`Uh` `cèh`Z`H`a`Z`ch`l`
dkj`TY`|ReRIY`Xc` ^` RUKV`_Z`kSZ`cèh` ^` f kV`
R|_j`TY`a|VSR`_Z`deR`dZ`ih` ^`_Z`^`R`_Z`
|`_R|_V|`|f`U`_`CEZ`h`R`C|E`Z`j` ^` ^`Z`|d|V`
U|J`ackVIY`h`j`h`R`_Z`kR`Sj`e`h`j`TY`V|V`
^`V`_cèh`h`j`a`dR|V`_Z`C|Z`ej`e`L`TV`h`Z`
dj`_RX`X`c`Rk`U` ^`èh`C|Z`|Z`|Z`|Y`Z`

9Zk`cj`Tk`V`f`|á|Z`V`a`Z`ch`dkV`V`k`j`ch`l`
dkV`_Z`> f kV^` ARcRVR|_VX`h` 8cj`S`h`Z`
f`Rkf`|V`UkZ`R`_Z`aVURX XZk`_V`e`h`R|
dj`dk°TV`Xc` ^` RUKV`_Z`ackVU` Z`eèh`kR|
Sj`e`h`j`TYZ`<dZ;`èk`WVC` ` `dk`_j`L`SRUR|k`
cVXZ`_f`dR`U` ^` Z`cd`Z`X` `cRk`h`Z`|Z`a`V|
URX`X`Zhj`TY`h`R`h`TR`ackV` ^` f`I`:I`Z`I`I`
h`Z`f`La`Z`R`+5`|R`|Ra`R`_èh`aRcRVR|_j`TY`
^`f`kV^` SaUkZ`|VU`_`TkV|E`Z`_S`U`TV`
Zh`d`R`kèh` \` U`h`j`_R|U`h`R`_Z`Z`_`d`d`
h`h`R`_Z` ^`R|°T`h`R`e`C|Y`kR`Sj`e`èh`„ Sál`
UkZ`cèh`_Z`|_R|Vadkj` ^` Z`deR`j` ^` U`dRUT`
adj`_R`Sj`h`R`_Z`_`h`j`TY`Z`c`V`d`e`f`c`h`R`_Z`
deR`j`TY`dack`eèh`Z`Ra`R`eèh` ` `CEZ`|_j`l`



!!

2CE:4=6D

TY, "Ž h`d° TV dā Xcj S`h dZ/ ^ f kVf ^
 aRrVRL V`Zh`eaZh Z/ f CēZUR` Zē L`Z/
 g]\` r\RaR` ^ aRrVRL j ^ „L RjV dR[V
 ^ Z(dT h V| Jf U` CIEZK_RIKV_Z/UKZUKZTēh R
 \f|f c`h VX` Z cVZL VX Lā` edkSā` Tyc` l
 _j ZkRSMkaZTKV_Z` ScRkēhLdkV`SL`dZ XL
 ^ V|S|Z` h j d` \M| h Rē CIEZRēj dj Tk V` dRk
 `SZAēh h j T V j TY k \f |f Ž;VU` TKVEZ/
 kSZāRlēh` adkU` Zēh f j h R j TY aZ d
 h` e Z/h |Zf cXZ h j TY h j h Rē U` a` dRl
 _` h R Zē V X L T` dR d R L V A U c V Z Y d R [V
 _R j M j \d k Rē h R Z/a` d R h |f U k Z Y h U f l
 T Y f V f ^ V` Z k j ^ Z U Z R X c V Z L V X L
 X j j k R S V k a Z T k R ` V j V V _ g h j a` d R V Z
 g _ R X X L ` CIEZ`ēh` d R k T v h Z K_R I k _
 T k a C I k S Z cēh > f k V f ^ A R r V R L V X h 8 g j l
 S` h Z d R ` h Z S` h Z` Z` _ j L W c v c` _ j L
 \d X Z` d R k _ R l j Z R |Z f c X Z k V k ^ v` \` h l
 d Z Y T v h Z a e c d V a` h` [Z a d V d k R R`
 _ R \` CIEZ j ` R e | Z T V L a` | R h Z |° d ā a d k V U
 ^ Z g k X j S` h d Z | g _ R X X L R _ R | h Z a d °
 T k a C I \` | V | T Z d R ` h Z U k Z R a` T Y U k° T V
 k X j S` h d Z Y \` CIEZ`ēh` R e | Z T V Z # Ž

8 g j S` h d Z | k S Z c j ^ f k V R | V ` U d R` V X
 a` T k ° e f a d k V I Y h j h R V S j j h S f U j _ f

kRsj e` h V L e ` U k V h Z h V | a | V S R Z k " " * *
 c` \f L a d k V S f U h R V | h V U f X a c | V e f > ° |
 T k V e d Z X h | R e R I Y # Ž I I h Z a f # Ž F C I Z
 C R |° T e v c` Z` j X Z L e h ` d ° T V d ā ^ f k V f ^
 X j S` h d Z _ R j M j ` \c V Z Y d R e S T V ^ a d j l
 \` C I E Z j ^ L X j j ` a` h d e R Z V Z d j e f T Z
 ^ Z e ^ Z | d i V U a Z c` h " * % d Z L Z U j e
 k S Z c j e v k d e R j ` S | a e v ^ V e j e g T k _ ` a Z
 \ ° > f k V f ^ 5 Z V T k | R | V X h E r c ` h Z # Z A`
 C E Z e I Z d Z U R` R < R` ^ Z e I l j \ R i f l # ! % d Z
 U f X | V e Z X \ f d e d R > f k V f ^ A R r V R L
 _ V X Z X V v e R j ^ d V ` _ T V S f U j _ f a` U
 | a e j ^ h # | # e L` S Z a j ^ f k V R | V k R j R
 k j d ā _ R d e R V | V d a` k j T Z a d k V e` h R V |
 h d k V C I Z d R j R I Y h j d e R h` h j T Y Ž

A6528@8:4K 65K2-2?:2 <D252> 2
 <2> :6C4KJ<2 † <FIE@D2 > FKGf >

H Z | j V e Z \ f d e d V ^ > f k V f ^ A R l
 d R V R L V X S j a` d Z a d R e 2 U R ^ < R` ^ Z d
 T k j \ L a c` S` d k T k i " " * # " *) (A R _ R d a a _ Z
 c V j U V _ e i U d h ` | V C E Z e I Z h # ! % d Z
 a R r V R Z a h Z C B Ž < R e R d j _ j 2 | V d R U j | l
 d Z | h 8 g j S` h Z # Z 5` C B Z U I k V _ V | j j l
 T Z h V \ d Z < R` ^ Z e I l j \ R * L R e R [V d R j V e

" : Ž C ` d k j L @ a` e d k S Z V k R A R U R Z ^ f k V e h U j V V k R l j T Y U R k R S j e h e h d e f \ Z ` C I E Z | V Z R e T V j` X Z L
 r A d k V X ° U < R e | Z V ` % | " * ! # * L d Ž " (S

Ž < c f a Z e d Z A d k V X ° U U R h _ V Ž Ž d Ž " * % # ! % ; Ž D d S d Z < CIEZ j 8 g j S` h R Ž Ž d Ž # | S l #) % C Ž D c e R L
 ; Ž D d S d Z L 3 R j | Z R > _ Z | d k R Ž Ž d Ž ! Ž

Ž < c f a Z e d Z A d k V X ° U U R h _ V Ž Ž d Ž " & ") ' , ; Ž D d S d Z < CIEZ j 8 g j S` h R Ž Ž d Ž " (Ž

Ž < c f a Z e d Z A d k V X ° U U R h _ V Ž Ž d Ž ") ' L E Ž 3 f ` h d Z > f k V f ^ 5 Z V T k | R | V h E r c ` h Z # U k Z | V | f l
 U k Z L U k Z R e r > f k V R | Z e h ` , % i # ! !) / L d Ž " # Ž

S C Ž D c e R L ; Ž D d S d Z L 3 R j | Z R > _ Z | d k R Ž Ž d Ž ! | " Ž

% Ž < c f a Z e d Z A d k V X ° U U R h _ V Ž Ž d Ž ") Ž

e > Ž Ž f e f U Z _ j U d ā a U` V U f R I | Z h ` \ c v d V ^ a` U C I E Z a` S j e h h Z k V Z` h T k R d V ` \ f a R I | Z
 Y e j V c` h d Z | L a d R I R U f d a R e v d R | R ` h Z R e Z d k R Z c V e` e R ` C I E Z ` R ` d R k a` d f X R | R ` \ R a V R | R
 h K R R U k Z A` a d h T k j ^ h E r c ` h Z L d k V k V | k` S Z D Ž s f c R L C v a c d R X V d R a` h` S V T R f \ ` e h d V Z R
 c f ^ h 3 a` _ Z V B e r c ` h R Ž K V h d i` ^ Z e \ d Z a d R e R 2 U R ^ R < R` ^ Z e I l j \ R † C B Z U R a` T k ° e e h ^ a I k V e d Z |
 U e X S a` d Z C ^ R R D e A Z e R c ` h d Z / D e f U Z E V ` j X Z I k _ V _ L # ! " S L _ c # i # # L d Ž " * ! " ! # , e V ` j V L c` ^ f` Z
 \ R I j R R` T k j T Z | f T k e h a c` T v e v c d T j R j Z R I Z ^ a` U k Z j j Z 5 k R R | ` C ē a V U R X X I k _ R \ d Z U R` R < R` ^ Z e I l j
 \ R h K R R U k Z A` a d h T k j ^ h E r c ` h Z L l h # N` R` T k j T Z | h j T Y` h R h T R e a V U R X X - h j k h R Z R Z R U R Z L e V Ź
 A Ž f C E L > Ž 3` c j d I Z Z e R c ` e h L - R a T k j T R N H j U R h _ Z e h ` A c X e v d l 2 Z R H R d ` h` j d R 3 Z | R , D e R
 j` h R H ` | R e < R e V U r A V U R X X Z Z I k \ ` | V Z K R d ° U k R Z @ C B Z e Ž` _ d j e f e A V U R X X Z Ž H j U k Z e A d h R
 Z R f ` D a` V I k j T Y < R e | Z V X X F _ Z h V e j e v e f = f S V d Z X ; R R a R h R : : L # ! " % L d Ž S) l % (Ž

" ! #

ZTYRc\é\RaR^o dacRh ZjL\IV dE^o dZ
 ` _ r\j h j ^ h T\Z\Z^o CXV_Z d\T^o T^o eV
 a]RiEh\Z\> f kV^o ^ ARcR^o VX † adkj aZ
 D^o Z^o;R\ \ f d^o dk > f kV^o ^ ARcR^o |
 _VX a`h Z\dkj^a [VX kSZ cJL a`dE^o R^o
 dZ ` W^oY h V ZY f U \f ^ V_e h R_ZL
 dR^o ` acR^o h R^o V d^o k j T\á Z T\A Rh Z\ [°
 acV^o e`h R^o Z < dZ 2UR^o < R^o ^ Z c\k j \
 U^o ^ j j^a eR\ [V h dkV\ ZY dE^o R^o L R S j _ R
 ^ Z c^o a ^ ^ j\Z^o ^ C I Z j \ R j h j T Y ` S Z ^ e j
 ^ f kV^o \ V h j V d^o _ ` h R Y Z f U d^o a^o Z Y
 dkV^o k V af S j Z k _ C I Z ; V X U k Z^o R j _ C I
 V U f \ R j [_ l h j T Y h R h T^o [R\ \ f d^o dk R
 > f kV^o ^ f k f a V^o Z^o r T\A Rh V ` a`h Z C I Z
 ` \ d R k _ V Y f ^ ` d^o „ # L \ e e c V W U h R^o
 kh Z U k R^o T j ^ Z Adj X e h j h R^o c e h _ Z j
 e V d j a`h Z j R V _ R ^ R d j _ Z U a Z R Z^o
 \ e e c V ^ Z^o f R e h Z y kh Z U k R^o T j ^ a` X^o a l
 S Z \ Z h Z U k j ` k R S j e R I Y X c j S` h d Z X
 ^ f kV^o ^ s^o Z

A`cf dkR^o T \ h V d^o Z U k Z^o R j _ C I Z a V U R
 X X Z k _ V \ d Z 2 U R^o < R^o ^ Z c\k j \ R h R c e
 c e h _ Z j a` U e V C I Z [V \ R a R^o e V ^ Z^o
 j Z k _ V \ ` e R e j k _ R f \ ` h T R^o Z a c W d c R

DkV^o k V \ j j T^o \ d Z < R^o ^ Z c\k j \ R k S Z > Z 7 Z a` h Z k D j R d k , j Y a c d^o Z d c ^ _ X i h d ^ ^ _ Z V
 ` \ d Z 2 U R^o Z V < R^o ^ Z c\k j \ f L h " ! l e c T k Z a C E Z c I Z k Z : : l : : L r ? R d k R 3 R k j Z R Z a Z ^ \ A R c R W a h Z z h Z
 < R e R d j _ j 2 j V d R U j [d Z h j 8 g j S` h Z , j Z e a R U # ! " S L _ c " L d Z ") ! # ! , [f e j # ! "% L _ c # L d Z * 1 " , a R 1
 U k Z c _ Z # ! "% L _ c % L d Z " (1 * * Z
 # (8 g j S e h L 2 c I Y z f ^ > f k V ^ A R c R W R j _ V X i U R j + > A S L > \ V \ R a R e d h \ Z U d a R e B a k h R Z L
 I S c R d j X R e f c j N L 3 f c ^ Z t e k Z a c R e Z 9 ` _ c` h Z X c j S` h Z Z l h j T Z \ V k X R k V e j N
 #) > Z 7 Z a` h Z k D j R d k , j Y a c d^o Z Z k Z : : L d Z ") Z
 # * E R ^ [V L d Z ") Z
 S ! > A S L 5 k Z \ V 8 g j S` h R I S c R d j X Z L \ d Z Z < R^o ^ Z c\k j \ L > f k V ^ A R c R W R j _ V † 8 g j S e h + f h R X Z U R
 kh Z U k R^o T j T Y ^ R d j _ a Z L \ R e j [f " _ V Z
 S ^ > A S L > \ V \ R a R e d h \ Z Z 9 ` _ c` h Z X c j S` h Z Z a` a` d Z Z 7 Z a` h Z k D j R d k , j Y a c d^o Z Z k Z : : L d Z ") Z
 S # R a e V a` h Z U k R^o ^ R d j _ a Z j e V d e h a d j X e h j h R j T Y U a f S j Z R I [Z a d k V I Y h j h R
 _ j T Y h > A S L 5 k Z \ V 8 g j S` h R I S c R d j X Z L \ R e j [f " _ V L ^ Z Z R f S R A [Z R L C k h e j j j Z R c V Z Z V X L f l
 e c d j V X Z h ^ V k _ I R U ^ Z Z h R j j [V X 8 g j S` h R Z a Z _ f a : : h [Z C E Z e h V e] a f S j Z ` h R j h a d R j
 k S Z c` h V j + 8 g j S e h Z D f U R k U k Z e h ^ Z e R Z a Z Z _ f L c V U Z 5 R f e R B f c Z Z A a` R h d R L e Z : : L < d R e h +
 E h R d j d h ` 2 f e c e h Z H j U R h T e h A c R T ? R f \ h j T Y r F _ Z e V d R L # ! ! ! L d Z # e l # * * L T j ^ ^ ` _ l
 X R W R 8 g j S` h R a d j X e h j h R R a d k V \ d Z k k V a R _ R D^o h Z R 1 ^ R d j _ a Z l h > A S Z H e V e V I K V
 R e T Y Z h R _ V k R U f [° d Z e R \ V j Z e j \ d Z < R^o ^ Z c\k j \ R k R h Z c R^o T V \ ` d \ e j a c R T _ R f \ h j T Y L ^ Z Z
 Z Z < R^o ^ Z c\k j \ L f h R X Z U \ d Z [\ Z ; R f d k R > Z Y R j R a e Z R 8 g j S e h Z ` \ j Z V L 8 g j S e h L U Z # h d k V e R
 ***) d Z ^ R d j _ a Z L \ R e j [f " _ V Z

^ Z Y Z e c j \ R ^ Z k e f \ Z h \ c R f Z k R X c R Z
 T^o S L T a` h Z U k R S` X R e R \ ` d V a` _ U V l
 T j R k R I Y` h R R h R c Y Z h f ^ ` c R k a c` h R l
 U k _ R a d k V [R e R < d Z X R A R ^ Z e ` h R > f l
 k V ^ Z A U l k R d h V X a` S j e f h 8 g j S` h Z
 \ d Z a c R e _ Z e j \ ` e c` d k l k j ^ d Z ` V d a` l
 _ R e j ` T j R e V a d k V U k Z k l k V Z ^ a` U l k R d
 U k Z R e h ` [V _ j T Y L R j V e R \ V d a c R h ` h R e
 a Z V I k a _ R U h Z j ^ ^ R e V d e R ^ Z R c Y Z h R j
 _ j ^ Z Z F U d e a a _ Z R T [V C E U h Z a ^ ^ _ R l
 f \ ` h j ^ ` c R k f U k Z j R^o T \ ` _ d f j e R I [Z k k R
 \ c V f \ f j e f c j d X Z _ f f T k V e Z j k ^ h a` l
 h d e R h R Z h Z j f a f S j Z R I [Z R f \ ` h j T Y S # Z
 D R ^ e V k a Z R e j Z k _ V R e j \ f j Y Z e c j T k _ V
 U e j T k T V 8 g j S` h R Z ` \ j Z L a f S j Z ` h R _ V
 h T k R d a Z E Z V c X Z _ R j ^ a` r K Z ^ R 8 g j l
 S` h d R , L a` e V r < f c V c 8 g j S` h d Z Z

A6528@8:4K? 2 C@=2 HJTE2HJ DE2-G
 : 4K2D2HG H > FK6F > A2C27.2=? J>

A U \ ` _ Z T # ! " # Z a` U j a e V k d e R j a c R l
 T V c V ` h R j j [_ V Z R U a e R j j [_ V h V h _ ° e c k
 S f U j \ f > f k V ^ A R c R W R j _ V X L kh Z e l
 T k _ V a d j X e h R Z ^ k ^ ` U V c Z k` h R l



2CE:4=6D

_V Vdā`kj TIZ^ fkvR[V]V^{SS}ŽH \Zf dR
 |RIY hj dēh`h j TY f^ ZdkIk`_V k dēRj +
 URh_VVj^ V_ēj hja`dR[V]_R` CIZ`ēh
 \Rē |ZVZY r^ Ž. Žāē`_`SRc` \`hV` ScRkj
 zhŽ<ReRdj_R2|VdR_Uj |dARZ> āIkVēdh`
 CĪŽ2_UckV[R]`cRk` ēRck S`Tk_j CĪŽ;ēkV
 VL.VdācVj [_RckV`SR CĪŽ;R_R? Vā` ^ f l
 TV_Rk # a` āZI G:: hŽ.UkZARēV`] XZIk_V
 kackV^ ^ f I: I ZI I hŽf`fj hR_VURh_Z|
 \dāXL_RIkj_ZR`cRk dRēj |Zf cXZIk_VL
 aR^ ZēZ |fURZēj Tk_V iE cR |RUZL\ZaRL
 ^ V`cRē dēVj L eVjZ_L ^ Vfkj /`cRk
 khZkR_V k |Zf cXZ XcV\` \Re |Z|^ iZ` l
 _j I G:: lh ZVtk_V+ zhŽ> ZYRē zhŽ; Vdj L
 4Ycj dē dAR_e`cRe`d` > Re\ R 3` fR k 5kZl
 TZēZ` Lh R_XVZckVUcf` \`hR_Vh I G::
 ZI G:: hZ\ fLk aZ`_Z\kU SZ_j ^ Z` acR
 hR^ ŽŽHj dēh`á dēR^ f kf aV^_Zj dj]`h V
 ^ |SV|SāU`TV aZčh`_e_Z/hj a` dR[V]_Z^
 Uh`cēh`cRk aR^ ZēZackV\ RkR_VackV
 `d Sj` aej hRe_V iUch`_R_V VāZRV^
 ;RUh ZZ Z > RēTZ R =ZY`_Zeh` k " " % ČL
 aVēXR` Z` \cē|Vh dZk a` UaZV` 2f XF dēR
 :: >`T_VX` k "(#% ČL.UkZUR a` h dēRē TkR
 k)" `S ČZ` cRk |ZIk_VUkZAR dēf` |Z|U h V|
 Z ac`h V_Z|_TIZ cVXZ`_R|_V^SŽ H [VU_V|
 k dR] ^ f kvR|_j TY hj Vdā`_`h R_Vk` dēR
 j` Z` dēf` ^ V_ēj` ^ f kj Tk_V`cRk kvkj ēj
 _f ē h V khZkR_V k UkZAR`_ CIZ` `cZl
 dēj adkj aRēRVR|_V|Ž

Adkj X`ē h R_Z|_Vdā`kj TIZ dēR^V` adkV
 UēR ;ēkVW`D.dSd\Z\X` † YZē`cj \R dēf l
 \Z`cRk ^ XcR ;ēkVW`DēVIR † \`_dVch`Re`cR

^{SS} ČZD`c`ēR; ŽD`dSd\Z\3Rkj |ZR> _Z|dRŽLčŽ`"Ž

^{S%} @SZ\ēj k_R|Uf`|TV dā`h a` dRUR_Z` > fkv^ ARēRVR|_VX` h 8gS`hZk` dēRj dRēj` X`hR_V
 Z` aZR` Vh U` \f` ^ V` dR|Y RēYzhR|_j TYL^ Ž.Ž> ASL5kZ|V8gS` hRIScR` dj X` ŽL dŽZ`<R` ^ ZcIlj \L
 DR|hj dēh` hRēV` |V> fkv^ ARēRVR|_V† 8gSēh+fhrXZURkhZUkR` |j TYL` Rdkj` _aZL` Rēj |f` I
 _Vē` cRk h afS|ZRI|RIY`_Rf` \`hj TYZa` af |Rc` _`Rf` \`hj TYL^ Ž.Ž> 2ZŽZ<d` f aZēd\ZackV` UURh_VŽŽ
 čŽ` *%# % > ŽZā` h ZIkD |RkL8gS`hdZ> fkv^ ŽLčŽ` SI` % > ASL<` CĪZ` aRēRVR|_j CĪZ<ReRdj`_j
 h 8gS`hZLR` \ēRZ^ > Re\Z3` |V 8gS`hdZ|LIR|Sf` ^ Lhj Ucf` \` \` af ēV` hjL|Zh` ā` |ŽŽ

^{S8} H` _LRLAčhVēghj hj TY` hRh TkVŽLčŽ` #Ž

^S ER` |VdŽ&&|` #Ž

^{S!} 2Z` Z Uj ēdRLI` > Rē a` |dZ|_5_Z5kZUKZēhR` <f|ēf`c`hVX` + a` Uf` ^` hR` ZLR` <f cZc` 8gS` hdZ,
 ^ R|IkVchZV` #!) L_c` #Z) LčŽ&Ž

UkZ⁸ dēf` \Z adkj` h dāē` aRēj k` SVL_j ^
 ac` S` dkIkV^ Xj S` h dZ| aRēRVR|_V` \dŽackR
 RēV` G` dRdU^ D` c` ē` L` f` dē` dV^ ^ f l
 kv^ † ^ Xc` > RēZ` 7Zā` h ZIkD |Rk` cRk
 |fU` ^ ZU` ScM` h` |ZSj` a` \` |M_j` ^` c` V^
 ` TYRēR` ēkV` aURX` XZIk_j` ^` h` UkZAR|
 _` CIZ` Xj S` h dZ| a|RIēh` Z` ŽARēRVR|_V` T
 dē` hR: cVj` H` |Rc` |Vē` ē` S` h Z^` CĪZ`
 UVēh` `ē` dZ` h dāē` aRēV` VX` Tk^ h ZAR
 ` UkZUKZēh` \f|ēf`c`h` |dVZL_V` cVXZ`_f
 Xj S` h dZ\X` `cRk V|V` V_e` hj TY` hj h R
 ZU` `Ua` h ZUKZL` CIZ` kRē` UkZ^` TRēV|
 h dāē` _ēj aRēRVR|_V^S Ž

C` khē|` ^ fkv^` ē` dR` |V` _` hV` ^` |V|Z
 h` CIZU` dR|ZRI|Z|VX` W` _|T|ZUf` |R|j` |V|Z
 ?` hj` ^` SckRēV` UkZARē` Xj S` h dZ\X`
 ^ fkv^` dēR` dā` cXR` Z` h R` Z` /hj dēR
 TkRd` hj TYL` ēēj TY TVV` |Vēac` ^` |T|RRd
 ēj dēh` kVXZ`_f` ladj` a` ^` Z` R` Z` /hj URckVē
 YZē` cj Tk_j TY` Tk_j` f CĪZUR` ZR` Z` /h Z|` l
 \f|ēf`c`h` CIZ` cVXZ`_f` Ž; WU_j` ^` kh Z` dēj TY
 ackVUdā` h` kZā` L` TkRd` h` `hj adkVUkR` |j` ^
 f dē` UkV` Z` Vdā` kj TIZ dēR` VLSj` R` hj dēR` R
 aēž` zh` ZIZ` HdIY` Uf` ZKRIY` Uf` ŽH` ^` R|f` #!)
 ČL` k` Z` Z|` Rēj` hj` > Rē` a` |dZ\X` :` _dēj` ēf` ēf`
 <f` |ēf` g` LI` 6Uj` |T|R` 5`_Z5kZUKZēhR` <f` |ēf` c` l
 h VX` `S|ā` R` ch` j` ^` aRēc` _RēV` Xj S` h dZ|
 > fkv^` ARēRVR|_V^S Ž f dē` Uk` _` h ēh` TkRd
 Vdā` kj T|ā` adkV`_ēf` |T`` kRfSj` ēZ` Xj S` h l
 dZ|h` _` h V| RēR` |RI|Zā` UUR` Vh ēh` TkRd
 |Vj` Z` /h` dāa`_V` f` ^` Tkj` dkIkV` Z` Lf` \Rk|_f` |
 TVYZē` cj Tk` Vh dāē` aZē` Z` Z` /ZackV` ZR` Z`
 dā` \f|ēf` cj` khZkR`_V|` k` cV|Z` dēj` ^` d` l

"! %

\Rè]T\°L acđh`đRrh_° Z XcV\` \Rè]T\°
h cVZ_Z V Xcj S` h dZ` S` Ž AcđV_e h R_R
h j đRrh R Sj` R VV eV` dZ V` ^` SZKRIZ
dā` Vlk` CIEZ Xj S` h dZ\l eēcđh` a`RcZ
` adj X` e` h R_j` adkV` > R` a`]dZ: dēf e
<f]ef c j ac` [Veh j đRrh j U\` _`R`RcV` _`ef
Z R`R` R]R]Z h`_ áek` ^` f kV` ^` Zadj X` e` h R`R
dā`_ Radj [ā]Z\kh ZUKR` Tj TY` Ž H` cR` RIY
acđR`_RU h j đRrh` h j dV\T\` _` h R` _` Vd
a`_ Rēj a` U` ^` eV` acđV_e R]Z eV` Ref zh Zl
TZH dIY UF ZKRIY UF Ž` dā` k j]Rk` đR`R`_R
_` h` _` aZR`_R ZKR` _` dVch` h R`_R L`R` eR` R]V
kR`R`_R]` h R` _` h`_ áekV` Z` kR` _` _` e` h R` _`
_` h VLU` dē d` h R`_VU` R` eR`]_j TY` a` eckV S
` Gē Zēj V`_Z` Ž

A6528@8:4K? 2 C@=2 > FKGF >
A2C27:2=?68@H K2<C6D6AC@> @4:
<F=EFCJ C68:@?F

> f kV` \` CIEZ\ V kR]Z kR` V d` Tkádē U
Xcf aj` ^` f kVēh` cVZ`_R]_j TY` L dē U f kR
dRU`_Z`_V [Vdē kh cē TV`_Z`_V f h RXZ`_R` Cē l
U` h Z` h` ° UkZ`R` _` Cē VUf`_R]_j [_` e j TY
a]R]ēh V Ž > f kV` ^` AR`R`R`_V h` 8cj S` l
h Z` h` kR` cV dV` ac` ^` T]Z` f]ef c j cVZ`_f
` cR`_Z` f [V` adkVUV` h` d j dē Z` h j đRrh j
TkR` d` h V` acđV`_ef [° TV` acđIV` Rōj dēh
k 8cj S` h R` Z` _`]T` cRk` adj a` ^` Z` R]° TY
h j UR` dV`_Z`_Y`Zē` c j Tk` V` Ž; VU`_j` k [VX
UKZ`R`ē h` e j` kR` cV dV` S` j` a` adj X` e` h R

_Z` h j đRrh j @h` TV` dē R` Zē R]V` eF` Lk` cR
_Z` h R`_V]_j h` TkVch` T#` #` S` cZ`_R` eēcV
acđV`_e` h R` _` acđIV` Rōj dēj Tk`_Vh j` _`_R
_`_VackV` f` TkVdē`_Zēh` H`R`c`k`e`R`ēh` E`V`c`R`a`Z`
K R]ā]Z` h V]` cRk` Dā ē` U` K Z]_Z` :`_h R]Zēh
r<Rca`Rēj`_Ž` H` j` c` S`j` cā Tk`_V`_e` ^` Ž` Ž`_S` cRk` j L
Y R V] L dē` Z` Z` \` R` cē` Z` _` _`]Zk`_` CIEZ` h` V` T k j
ackV` ^` Z` e j` kU` SZ`_V` e V IY`_Z` °` UVT` f` a` R]
XV` ^` ^` R` S` j` a` _` Z` V` e j]` _` a` UkZ` h` Z` R] V
eR` R]V` kR` f` a` Ž

@acēTk` h j đRrh` eV` Rēj` Tk`_j` TY` > f kV` ^`
AR`R`R`_V` ac` ^` f [V` \` f]ef cā cVZ`_f` eR` R]V
a` adkV` Xc` ^` RUKV`_Z`_Z` f U` dāa`_Z`_Z` eV]
dēh` RēTY` h` R]_j` TY` U` e j` T k` Tj` TY` UkZ` [ēh
Cē U` h` Z` h` R` Xj S` h` d` Z` X` Ž` 5` k` Z` a` Z` kR IY` l
h R`_j` ^` U` f` ^` V`_e` ^` L Wē` X` cR` V` ^` Lēj` dē`_l
_` ^` Z` a]R` _` ^` L` a` cV IY` h j h R`_j` ^` h` 2d
TY` h` f` ^` > f kV` ^` AR`R`R`_V` V` X` L` a` h` dē R`
h` Z` V` a` f` S]Z` R]Z`_R` f` _` h` j` TY` Z` a` a` f` R`c` _` l
_` R` f` _` h` j` TY` U` e j` T k` Tj` TY` UkZ` UkZ` h` R` f`]
e` f` cR]`_` l` cV]Z`_V` X` 8cj S` h` R` Z` _`]T` ° Ž

HR`cē` eR` R]V` kh` cē T]Y` f` h` R` X` l` Z]_j` UkZ` R`_Z`
> f kV` ^` AR`R`R`_V` X` ZU` dāa`_j` ^` RēV` Z` R`
"cē U` h j` `cRk` V IY` h` R` a` ^` ^` T` a` S` f` UkR]°
eR` R]V` f` UkZ` ^` U` j` TY` U` cR]Z` R]Z` h` R` d` j` TY
Z`_Z]Rēj` h` L` Tk` V` h j` cRk` ^` S` j` R` adj` X` e` l
h` R`_R` a` cV` k`]Z` V` R]Zē`_Z` h j` đRrh` R` a` cV` U` ^` Z` l
ēēh`]Z` f` cV` Z` k`_j` TY` Z` Wē` X` cR` V` h` _` CIEZ` V
V` Z` R]_j` ^` _` R` A` U` R` h` _` dē f` ° Ž; R` e` eV`_` a` l
e` h` Z` c` k` R` L`]V` ^` f` kV` \` CIEZ`_V` acđV`_ef [° T

S) > Ž 7Zā` h` Z` kD]R` k` l I > R` a`]dZ` 5`_Z` 5` k` Z` k` R]Z` h` R` <f]ef c` h` V` X` +acđIV` adj` X` e` h` R` h` Tk` L` r` <f` cV` c
8cj S` h` d` Z` ^` R]Tk` V` ch` Z` T` #` !) L`_c` #` Ž) L` d` Ž` & Ž

S° Yea`-Z` f` kV` S]` X` Ž` c` X` ch` Z` V` Z` h` dIY` Uf]Z` kR IY` Uf]Z` U` dāa` + #`]` Ž` #` % Ž

9d > Ž 7Zā` h` Z` kD]R` k` l I > R` a`]dZ` 5`_Z` Ž` d` Ž` & Ž

% D` d j U]M` d` R` L` > f` kV` ^` 5` Z` V` k` R]_V` h` A` T` f` Ž` Ž` d` Ž`) * Ž

%# H` [R` L` A` v` ch` V` e j` h j` TY` h` R` h` Tk` V` Ž` d` Ž` " * 1` #` (Ž

%S D` d` S` d` Z` <` CIEZ` j` 8cj S` h` R` Ž` eV`_R]V` k` CŽ` d` c` eR` L` 3R` j`]Z` R` >_Z` d` k` R` Ž` Ž` d` Ž` f` cR` L` < Ž` c` f` T` R` i` cV` U` Ž`
H` T` h` Z` d` j` V` L` R`]` j` Y` O` H` " ! Ž` c` Tk`_Z` ā` Cē Z` c` Z` V` d` Z` a` c` R` e` R` 2UR` ^` R` < R` ^` Z` c` l` j` \` R` L` 8cj Sēh` +AR`R`R`_Cē Z` < R`
eR` d` j`_j` 2]V` d` R`_U` j` [d` Z` l` #` ! " % Ž` d` Ž` f` cR` i` cV` U` Ž` @` Z` ^` 3` X` d` R` h` Z` e` d` h` h`_R` f` T` k` R`_Z` d` Z` a` c` R` e` R` 2UR` ^` R`
< R` ^` Z` c` l` j` \` R` L` 8cj Sēh` +AR`R`R`_Cē Z` < R` eR` d` j`_j` 2]V` d` R`_U` j` [d` Z` l` #` ! " % L` eV`_R]V` L` c` a` c` V` V` X` h` R` a` Ž` eV`_R]V`
< ^` f`_Z` R]R]R`_R` T` k` j` T]H` f` Tk` V` Ž` Ž` d` Ž` & Ž` Ž 7Zā` h` Z` kD]R` k` l 8cj S` h` d` Z` /> f` kV` ^` Ž` Ž` d` Ž`) Ž

%6 S` Ž` 3c` R]V` L` < R` a]Z` R] R` S` ^` X` d` R` h` Z` e` d` h` _` L` i` eR` c` _` h` d` Z` 8` Cē` ?` Z` U` K` Z]_j` ,) h` d` k` V` eR` #` ! " S` cZ`
S` i` #` ! " S` L` d` Ž` G` :` L` eV`_R]V` L` R` e` S` j` k` A` U` R` h` _` d` k` R` e` Yea`-Z` eR` c` _` h` Ž` X` d` i` Z` a]U` T` Z` ') #` % Ž` d` R` e` S` j` l` k` A` U` R` h` _` d` k` R`
IU` dāa` + #`]` Ž` #` ! " % Ž



2CE:4=6D

d SZ h RCEZ° UkZRR\`CĚ f^ RL_ZR°
h ZkZj\`Rj_VX CE U h ZRR k dXZ_V°
Z WĚj Tĥ_ZV`UUKZĚj h Rj° Uj URĚj Tĥ_ZV
Zhj TY h Rh Tk`_Rdā`VikVēdh`Ž

K?24K3?6A6528@8:4K?6=6<4:

> **FK62=?J49**

AVURX XZIk_Rc`JR> f kM^ fh ZURIk_ZR
dā dR[V h`cXR_Zk`hR_Z JV[TZ^ f kM
Rlj TYŽ H hj ěj Tĥ_j TY > Z ZĥcR @Cĥ Zĥ
ěj ZHj TY`hR_ZR k`"*)%c`f`^ f kV^
adj UkZj`_`dkTkVĚj`_`c`já h kRcVdV
h daē`acrTj` kV dk`R^ ŽH U`f^ V_TZV
ěj^ a`UcVCE`_`L[VrcVRjZkRjRac`XcR^ f
Uj URĚj Tĥ`lhj TY`h Rh TkVX` h daē`TKM
d_V dk` ěj hj^ RXRěj dēV` Rej Tĥ_VX` \`l
dj dēR_ZR k cēj`lj TY kSZ cēh`^ f kVRlj TYL
`ēēj TY`a`k_R_ZV`df`fj h kS`XRIR_Z`d`l
S`h`CIZ^`^`UVX` Tk^`h`ZAR,`%ŽHac`h`Rl
Ukr°`Th`fj TZV`ē``cRk aē`_`Z[dkVf dēRhj
U ěj Tk° TVVUF`Rj[Z^`f kVRj_V`%L`dā[R`Rl
ēVIYVIZA`df XF`°`Tj h Xěj S`h`d`ZV[aRcRl
VZk`cXR_Zk`h`RjZh`> f kM^ ARcVRj`j^
Tj` \`RēVIYVĥ U ěj Tk°`Tj` jZf`cXZ`ackVU
Za`d`S`c`h`VĚ`^`Rh`Zj`Tj`TY`ē`kRXRU
_ZV`h`Rdā`V`TZV`dkRēLaRcR`V`ēēh`cRk
`dZ`X`jZf`cXZk`j`TY`f`fj`h`R`j`TY`h`^`CIZV
jV`dj`^`d`^`Rē`jZV`Z`%Ž=V`TjV`^`f`kVRj_V
ac`h`RUK`_`Vh`Vh`dkVCEZ`#`!"`S`ĚL`d`Zc`l
h`R`VSj`ěj`U`UKZIZZ^`^`UKZ`j`dk`_`l`VĚ
RZY`TVV^`Sj`^`f`RkR`Z`ackV^`Z`LjR`ZV
U`^`_`f`°`dā`h`jZf`cXZ`a`ackV`a`cēh`l
_R_ZV`ackVU^`Z`ēēh`kRSj`ē`h`j`TY``cRk
h`daē`TKM`Vd`j`TY`%Ž

<ReVIYVkr h > f kM^ ARcVRj`j^
h`8cj`S`h`ZV`Sj`R`_ZV`ěj` \`_`ackV`RkV^

%& 5kŽŽ`Ž`@`ZHŽ?`c)`k`#`%jZ`IR`*)`%c`f`Z

% DkVdV`_`Rdā`V`ēRIY`acRh`_`j`TY`VUF`Rj`j`V`UKZRR`_`CIZ^`f`kVēh`k`SŽ`CŽS`jRē<`_`ēV`df`dRh`j`
hj`VUF`Rj`j`V`UKZRR`_`CIZ^`f`kVēh`Lr>`f`kVRj`Zĥ`_`,`&`i`#`!"`!`Ldž`##`#`Ž

% DžSf`cRēL?`Zěj`a`h`R`V`ēVIYVkr?`RkR`3Rj`jZ`RŽAZ`_`ARcVRZah`Žh`Ž`RēRdj`_`j`jV`dR`Uj`d`ZV
h`8cj`S`h`ZV,`jZē`aR`U`#`!"`Sē`_`c`"`Ldž`l`*`Ž

% 8Ž3c`j[V`L`A`k`Rj`aZ`_`,`jZf`cXZ`Yēē`žēRc`_`h`ŽX`dIŽ`jU`TŽ`(!`&`#`Ž`k`Rj`l`a`Z`_`,`jZf`cXZ`lU`l`
dāa`+`#`Ž`"`Ž`#`!"`%Ž

% C`_`dk`jL@a`ēkVSA`kR`RUR`ZŽZ`cŽ`S`Ž

hZUkj`^`^`UV`f`a`^` \`jV`Z`LRjVhj`j`ē`l`
hj`^`c`Ukr[V`_`hj`TY`h`Rh`TkVX`_`UUKZĚ
ěj`h`R`ZŽ`kēf`RdR`cRj`_`RdēR`_`h`ZS`h`ZV`
ZV`U°`Tk``j`VjV`V`ē`fj`jZ`R`cVjZV`VX`
A`UikRd`_`RēVIYVkj`_`^`f`kVRj`_`V`rackV`ēl`
h`ZR,`dZR`Cĥ`ZU`ēh`YZē`cZ`Z`V`f`ěf`ěj`Ž
r?`Zěj`a`h`R`_`RēVIYVkr,`_`ZV`ěj` \`_`h`kS`l`
XRIR`h`ZU`káf`Tk`_`Z`h`LRjV`ēR`jV`Rf`Tkj`R`
U`deckVXR`Y`aZ`_`_`j`f`Uk`ZY`U`Cĥ`ZU`IkVēL`
kē`kf`^`Z`Y`SZ`X`UKZ`jēh`Zh`Rd`V`^`Z`[dIV
h`V`h`dāē`TKM`Vd`j`^`_`Cĥ`ZV`ZV`_`f`j`ěf`c`hj`^`
ZcVjZV`_`j`^`Ž

A@5DF> @H2?:6: H?:@D:

<dž`C`_`_`dk`_`j`RēX`^`V`ēf`°`T`a`ēkV`Sá
kR`RUR`ZR`^`f`kVēh`UZV`MkRj`lj`TY`aZIR`+
r5jR`cRj`f`L`UjR`_`Cĥ`Rēj`Z`Tj`h`ZKRII`Z`^`f`l
kM^`_`ZV`TV`Z`V`_`UUR`f`df`XZ`cRkL`jV
SáUkZ`acR`ěj`Tk`_`°`dk`_`^`ZdēR`dēRj`_`Z`
`Ra`j`f`dēf``ZUjR`Rděj`TY`_`Ra`R`ēh,`a`l`
h`ēēV`L`jV`kXc`^`RUK`Z`h`ZV`^`Z`Cĥ`ackVU
^`Z`ēēh`dēf`V`Z`Z`dēR`_`fj`ē`_`CIZL`_`ēēcVsj
SVk`h`ēa`ZV`Z`R`kXZ`áěj`SVka`h`c`ē`ZV,`%Ž

Hj`ScR`_`V`UKZRR`_`ZR`>`f`kM^`ARcVRj`j`
VX`h`8cj`S`h`ZV`h`d`Rk`f``^`SdRc`_`U
UkZĚj`h`R`_`ZR`_`VUF`Rj`j`_`lhj`TY`h`Rh`TkM
X`^`f`kVēh`_`_`CIZV`_`lj`TYŽ`Hj`TY`h`f`j`°`U
kRIY`h`R`_`ZR`_`UKZUKZĚh`R`_`f`j`ěf`c`h`VX
Z`cVjZV`_`VX`L`a`d`kR`_`h`R`_`ZR`_`SZV`ēēh
dR`cRj`_`lj`TY`_`cRk`_`dēf`Rē`h`R`_`ZR`_`a`dēRhj
dkRIF`_`f`h`SVT`Z`_`j`TY`hj`k`Rē`cVjZV
`j`TYŽ`ŕ``_`TjR`VUF`Rj`j`_`R`^`f`kM^`h`aZ
dR`_`R`[Vdē`h`_`Ref`cá`Z`dj`ēf`TjZ`UjRēVX`
h`dkV`jV`UKZRR`_`ZR`_`a`UM`^`h`R`_`V`ackV
ēá`a`jRl`ēh`á`h`j`TY`h`f`j`°`dā`_`VikVēdh`
j`_`Rj`_`V`iac`_`Tvd`ēh`_`ckV`_`ZR`_`^`f`kM^`_`L`Xc`l`

!!

^ RUKV_ZV Z ackVTY`h j h R_ZV kFSj e`eh`
`cRk RcTYZh RjZehLa` UM`^` h R_ZV UkZRe
ac`^ f [°Tj TY cXZ`_ZH da` deS dKkVXe]l
_j ^ f kV aVURX XZkRI[R da` vIkVedh R
`Usj h R dZa` a` adkMk` ` _\cVe_VR`TIVf`Zl
cf`_` h R_V_RVUF`RI[á` cRkhj TY` h R_ZV
Tk^ h ZARZj^ ^ ZUKZRR`Z^ Z d` `cXR`Zk l
h R_V jV`TIV ^ f kVRj_VL hj dRhj eV` Rl
ej Tk_VLacjV`TIVLhj`^RUj` `cXR`Zk` h R_V
ackMk`^ f kVf`^ ZH`eh TkRdackV`Rk`h ZUkj
a`^Tk`_j k U`G`ZUKIV`Z^`^`ST`h R`Z
kVdkef`^` h aV`Zcav`ZRW`_T[á h j TY` l
h Rh Tk`^Z

<ReRdj`_R 3RcRed`R ac` h RUK`T`c` kh Rl
[R`Z`_RU VUf`RI]° ^ f kVRj`_` U`TY` UkZ
U` h`_Z`d`f`L`[V`Z`dej`ef`TIR`eR`_Z`^`^`[V`
dERY`dA`Wcf`^` h j`^`Z`_j`^`j`CZ`Zac`h`UkZ
h`Z`Yf`^`R`Z`ej`Tk`_V` VUf`RI[Z1`_Z`^`^`[V`
Sj`Y`ac`a`RX`h`R`_j`^` h`Tk`Rd`RIY`^`SVL`_j`TY`
^`^`UMV`^`^`f`kVf`^` [R`^`r`Wcf`^`„Z`>`f`kVR`
^`f`dk`^`a`k`dERY`r`Wcf`^`„`Z`reV`ajf`^`„`L`
`eéV`[R`G`Z`ej`_Z`/`ackMk`_Rik`_V`SáU`
U`dh`Z`eVX`^`f`]ef`+`dkef`^`Z`h`ZUkj`L`^`j`CZ`
Zh`cRj]Zh`^`CZ]f`Uk`Z`[`^`cRk`h`Rce`CZ]`eél`
cj`^`Z`j`f`Uk`Z`^`Zc`h`Rj`Z`dA`Z`^`Zc`h`R`Y`dA`
SáU`eR`U`f`X`L`[R`U`f`X`Z`e`Z`Y`SáUk`Z`
]f`Uk`^`CZ`Z`>`j`C`e`R`h`da`deS`dKkVXe]`_j`
f`h`ZURIk`Z`dA`h`UkZRR`ZRIY`^`f`kVeh`
^`CZ]`_j`TYLde`°`Tj`TY`_R`d`c`f`j`h`Rce`CZ`
YZe`cj`Tk`_`l`R`cej`dej`Tk`_j`TY`^`cRk`U`f`TY`l`
h`^`l`cV`Z`_j`TYZ

DEC6IK4K6?:6

;Uj`_`k`W`_`Tj`Z`kh`Z`kR`_`k`UkZRR`_`l`
CZ`^`f`kVf`^` [Vde`VUf`RI[RZ`CVR]Z`h`R`R`
[Vde`_`RackMk`cE`_`Vej`aj`^`f`kVeh`Lh`ej`^`
eR`[V`^`f`kVR`^`CZ]`_`VZH`^`SVT`hj`Uk`S1`
`Z``Z`dA`h`^`deRe`ZY`Uk`Z`dA`Z`[VIZRIY`
_`h`V`X`e`ak`Za`VURX`XZ`Z`^`^`f`kV`a`VURX`l`
XZ`Z`L`h`Rce`^`adj`[dkVY`dA`VUf`RI]`[_`lh`j`l`
TY`h`Rh`Tlj`^`UkZRR`_`Z`^`Z`dej`ef`Tj`Z`^`f`l`

8 H` [Rl`Z`efR]`Vac`Tvj`VUf`RI[Z`Z`f`ef`cj`h`A`j`dVZ`_R`G`Z`Z`L`h`+`G`Uf`RI[R`h`^`SVT`hj`kh`Rè`II`:
h`Z`f`L`c`U`Z`Z`H`_`[`Rl`Z`^`f`SZ`RL`H`Rck`Rh`R`+`6]`Z`d`R`"***`L`d`Z`#`&`#`(`Z`
9 3R`Red`RLA`[V`X`R`Z`k`VUf`RI]°`Lr`^`f`kVRj`Z`eh`„`&`!`#`"!`L`d`Z`&`#`&`S`Z`

kVR]_j TYZ`h Vde`R`e`R`k`d`eR`_Z`f`R`k`R`_R`_R`
ackj`^`RUKZ`h`j`ScR`_j`TY`UkZ`Re`>`f`kVf`^`
AR`CVR]`_`VX`h`8cj`S`h`Z`h`TVf`h`d`R`k`R`
_`Z`^`S`d`k`R`c`f`UkZ`Re`a`VURX`XZ`k`_j`TY`^`f`l`
kVeh`^`CZ]`_j`TYZ

DF> > 2CJ

@_V`WeYV`W`TeZ`_d`cV`ReU`e`^`f`dM`
f`^`R`E`Z`Z`d`Zl`WUf`TReZ`_`ZEY`Zl`W`TeZ`_`
Zl`TR`c`ZU`^`f`e`Sj`gR`Z`f`d`^`f`dM`^`ej`a`V`L`
Z`Tj`f`UZ`X`4Yf`cTY`^`f`dM`^`d`Z`ER`Z`X`Z`e`
RIT`f`_`e`eYRe`^`gV`c`eYVa`Rde`UVIR`U`DR`_`Vh`
ScR`_TY`^`V`a`VURX`Xj`Raa`V`c`VUL`^`f`dV`a`VU`
RX`Xj`L`Z`d`W`^`dh`^`c`eYh`Y`Z`V`e`YR`g`VR]`^`^`
Re`eYV`R`E`Z`Z`d`^`W`^`f`dM`^`Z`d`Z`f`eZ`_`d`
Z`eYV`W`[U`^`WUf`TReZ`_`R`_`U`f`a`S`C`Z`X`Z`X`Z`
EY`Zl`Z`f`V`h`Z]`SV`dY`h`_`^`_`eYV`M`R`^`a`jV`
^`W`M`V`I`e`U`R`E`Z`Z`d`^`W`eYV`AR`C`Z`Y`^`f`dM`
f`^`Z`8cj`S`eh`L`Z`_`R`_`ReeV`^`a`e`e`a`Z`_`a`Z`e`
eYV`a`VURX`XZ`IR]`ReVR`^`W`E`Z`Z`j`^`W`Yf`cTY`
^`f`dM`^`d`Z

33-: @8C272

} cEUPR

8cj`S`eh`L`2`cTY`Z`h`f`^`>`f`kVf`^`AR`CVR]`
`VX`L`5`kZ`[V`8`cj`S`^`h`R`IS`cR``dj`X`Z`L`^`d`Z`Z`
<R`^`Z`e`Ikj`^`L`>`f`kVf`^`AR`CVR]`_`V`^`8`cj`l`
S`eh`+`f`h`RX`Z`UR`kh`Z`U`kR`°`Tj`TY`L`L`R`ckj`_`l`
a`Z`L`R`cej`]f`^`_`V`Z

8cj`S`eh`L`2`cTY`Z`h`f`^`>`f`kVf`^`AR`CVR]`
`VX`L`5`kZ`[V`8`cj`S`^`h`R`IS`cR``dj`X`Z`L`Z`^`R`^`l`
^`Z`e`Ikj`^`L`F`h`RX`Z`U`^`d`Z`[Z`R`_`f`d`kR`>`Z`Y`R`l`
]R`^`R`aeZ`r`8`cj`S`eh`Z`^`^`[Z]V`L`8`cj`S`eh`L`U`Z`
#`h`d`k`V`E`Z`R`"***`d`Z`L`L`R`ckj`_`a`Z`L`^`R`cej`
]f`^`_`V`Z

8cj`S`eh`L`2`cTY`Z`h`f`^`>`f`kVf`^`AR`CVR]`
`VX`L`5`kZ`[V`8`cj`S`^`h`R`IS`cR``dj`X`Z`L`^`d`Z`Z`
<R`^`Z`e`Ikj`^`L`DR]R`h`j`d`Rh`^`h`R`L`L`R`ckj`_`l`
a`Z`L`R`cej`]f`^`_`V`Z

8cj`S`eh`L`2`cTY`Z`h`f`^`>`f`kVf`^`AR`CVR]`



2CE:4=6D

_VX L5kZ[V8cj S`hR IScR` dj X`ZL dZ2Z`
<R`^ ZcIlg \L > fkv^ ARcRVR] V† 8cj l
Séh+fhRXZUR khZUKR° TJ TML^ Rckj _ l
aZL\Rej lf` _VX

8cj SéhL2cTYZhf^ > fkv^ ARcRVR]
_VX L <`CZa aRcRVR]j (GZ <RcRckj_j
h 8cj S`hZLDR \efRcZ^ > ReZ3`¶M 8cj l
S`hdZ[HR]Sf^ Ehj Ucf \ \ ^ af eVc` h j l Z`
h Z`a]Z`

8cj SéhL2cTYZhf^ > fkv^ ARcRVR] V
XL >]V\Ra`Rèdh` ZUF dkaRchVck` hR ZL
IScR` dj X`ZL3f c^ Ztk ZacR`ReZ`9`_` c`hZ
Xcj S`hZL ZLhj TZ V k XRkVej Z`

FdRhR k U`Z`#`]Zb` aRUR`***` Z` ^ fl
kVRYLeV\de [VU_]Zj +5kZF Z`#` " #L_c ! L
a`kZ`) (Z`

Hj g Tk V > Z ZkR @GZej ZHj TY hRl
_Rk`) %cZ5kZ Z` Z` ZH? c) k #%]Zl
TR`*) %cZ`

@acRT` hR` Z`

3RcRèdR <Z` A`¶VX`R`Z`V` k` VU`VRI]° L
r> fkvR] ZIh` „ &`i#`"! /LdZ`%) l8Z`

3c`¶V 8Z`<Ra]ZIR [R` S` X`dRh`Zèdh` L
rRc`_` h dZ8` OY`? ZUKZ]_j „) h dVCEZ`
#` " S`Z`S` i#` " S`LdZ`:::Z`

3f` \` h dZ Z`L > fkv^ 5ZTVk[R] Vh ERd
_`hZ4 UKZ[V]f UKZL UKZ`Rr> fkvR] ZI
eh` „ %`i#`!) /LdZ`! #` " S`Z`

3f` \` h dZ Z`L f d° UkV`ZVZV`¶T]`_` hR`Z`
^ fkv^ aRcRVR] V`Lr2cIYhR 3Z]Z eV
Z> fkvR <`CZ] V, (*i#`! /LdZ` &`P`!` Z`

7Za` h ZikD]Rck > Z` 8cj S` h dZV > fl
kv^ ARcRVR] V`Lr? RckR 3Rkj]Z RZ`AZ`
ARcRVR]ah`Zzh`Z`<RcRckj_j 2]V`dR` Uj [dZ]
h 8cj S` h ZV,]f ej #` "%L_c #LdZ`" S`P`%Z`

7Za` h ZikD]Rck > Z` 8cj S` h dZV > fl
kv^ ARcRVR] V`Lr? RckR 3Rkj]Z RZ`AZ`
ARcRVR]ah`Zzh`Z`<RcRckj_j 2]V`dR` Uj [dZ]
h 8cj S` h ZV,]f ej #` "%L_c #LdZ`" S`Z`

7Za` h ZikD]Rck > Z`I > R`a`j dZV/5_Z
5kZUKZ`hR <f]e`c` h VX + acRIV`adj X`e`l

hRhTkVr<f`cZc8cj S` h dZ ^ R]TkVch ZT
#!) L_c #ZS) LcZ`Z`

7Za` h ZikD]Rck > Z`]j Yac` de` Zdc` ^ l
_Z`ih`da` ^ _Z`Z` \dZ2UR^ ZV<R` ^ ZcIlg l
\fLh`"!le`c`Tk`Za`CE`ZcIzL`TkZ`::Lr? RckR
3Rkj]Z RZ`AZ` \` ARcRVR]ah`Zzh`Z`<RcRckj_j
2]V`dR` Uj [dZ] h 8cj S` h ZV,]Zb` aRUR
#` " S`L_c`" LdZ`) l#` Z`

7Za` h ZikD]Rck > Z`]j Yac` de` Zdc` ^ l
_Z`ih`da` ^ _Z`Z` \dZ2UR^ ZV<R` ^ ZcIlg l
\fLh`"!le`c`Tk`Za`CE`ZcIzL`TkZ`::Lr? RckR
3Rkj]Z RZ`AZ` \` ARcRVR]ah`Zzh`Z`<RcRckj_j
2]V`dR` Uj [dZ] h 8cj S` h ZV,]f ej #` "%L_c
#LdZ`" l#` Z`

7Za` h ZikD]Rck > Z`]j Yac` de` Zdc` ^ l
_Z`ih`da` ^ _Z`Z` \dZ2UR^ ZV<R` ^ ZcIlg l
\fLh`"!le`c`Tk`Za`CE`ZcIzL`TkZ`::Lr? RckR
3Rkj]Z RZ`AZ` \` ARcRVR]ah`Zzh`Z`<RcRckj_j
2]V`dR` Uj [dZ] h 8cj S` h ZV, aR` UKZd
_Z` #` "%L_c`%LdZ`" (l#`*Z`

7]XR;R` f dVh`dR` 5Z` > fkv^ + UVV
_ZIR`Za` [aZV`Tlg` ^ [Vb` ^ fkv^ UKZIR]Q
r> fkvR] ZIh` „ %`i#`!) /LdZ`#`! l#` S`Z`

7c`T` h ZR` 2Z`L`Ae`ef`dj`Tlj` > Z`Z`Z`> fl
kVr`†`CE`UZ`f]ef`cj`ZUV`VRI]Zh`+> fkvR
SZ`XcRVR]k`V`h`ac`TVèV`VU`VRI]Z`f]ef`cR]`
_VZ`6`da`kj`TIV`7cj`Uvj`R`4Y`aZ`R`Lc`VU`Z`9Z`
5Vae`R`L`Z`7c`T` h ZR` IZ`Z`Z`L`HR`ckRh`R`
CRU`^ +Hj`URh`_Z`Ih`?`Rf`h`V`:_`dj`ef`l
ef`EVIY`_`]`XZ`6`da`]`ReRI]Z`ARèdh`h`VX`
:_`dj`ef`ef`3RURh`TkVX`L`#`" S`LdZ`%`l%Z`

7c`T` h ZR` 2Z`L`Ae`ef`dj`Tlj` > Z`Z`Z`> fl
kVr`SZ`XcRVR]k`V`h`+> fkvR`SZ`XcRVR]k`V`
h`ac`TVèV`VU`VRI]Z`f]ef`cR]`VZ`6`da`kj`TIV`
7cj`Uvj`R`4Y`aZ`R`Lc`VU`Z`9Z`5Vae`R`L`Z`7c`T`
h`ZR` IZ`Z`Z`L`HR`ckRh`R`CRU`^ +Hj`URh`l
Z`Ih`?`Rf`h`V`:`dj`ef`ef`EVIY`_`]`XZ`
6`da`]`ReRI]Z`ARèdh`h`VX`:_`dj`ef`ef`3R`
URh`TkVX`L`#`" S`LdZ`%`l%Z`

8`]Re`CZ`<`eV`d`f`dRh`h`j` VU`VRI]`l
V`UKZ`R]``CZ`^ fkvèhLr> fkvR] ZIh` „
&`i#`"! /LdZ`#`#` Z`

"!)

8f cSR DĚ1cVUŽL @dV^ 3^ X dRrh Zèdh
h _Rf Tkr_Z \džacRReR 2UR^ R <R^ ^ Zd
Tjg \RL 8cj Sèh+ ARcRVR CĚŽ <ReRckj _j
2]VdR_Uj [dZ]L#! "%Ž

8f cSR DĚ.8cf TR <ŽicVUŽLH T hZckj YÉ
[R Ĵj YÓH "1Žc`Tk_ZĚ CE ZĚTZ\džacRReR
2UR^ R <R^ ^ ZĚTjg \RL8cj Sèh+ARcRVR CĚŽ
<ReRckj _j 2]VdR_Uj [dZ]L#! "%Ž

8f cSR DĚ. <^ f_ZRI[R _Rf Tjg TZI
Jf TkVè h ac`TVĚV cVd TIR]ZRI[Z^ ^ UkZI
Ĵj Ž5kR[R]_ CĚ aVURX XZIK_R \dž2UR^ R
<R^ ^ ZĚTjg \R h KR\ RUKZV^ A`acRh Tjg ^
h ERc`h ZMLh`N?Rf Tjg TZ]Lhj TY`hRhI
TRLaVURX X+hj kh_R_ZR ZkRUR_ZRLcVUŽAŽ
;f CE`L> Ž3`cj d IZZ_ZLERC_èh L-Ra Tjg I
TRN`Hj URh_ZTèh` Ac`XcVdI2_ZR H`Rl
d`h`]dRIR3Z]R\, DeR]`h R H`]R+ <ReM
UcR AVURX XZ Z Dk` _] V] Z KRck` Uk_R_ZR
@CĚ Re` Ž: _dej ef e AVURX XZ ŽĚ Hj UkR^
AcRh R Z? Rf \ Da` ^Vik_j TY <Re`]Z]Z^X
F_Zh Vcđj eVef =f SV]dVX` ;R_RARh`R::L
#! "%LdžS) 1%(Ž

8f cSR DĚ. ?Zġ a`h R \ReVYkRLr? RckR
3Rkj]ZRŽAZĚ ^ ARcRVRah ŽzhŽ<ReRckj _j
2]VdR_Uj [dZ] h 8cj S`h Z\,]Zè` aRU
#! " SĚ_c "Ldž) 1* Ž

8f cSR DĚ.CVácVdR XvèRa` h`SVTR]f ^ I
_èh dV` Z RcZ^ h 3^ _Z \ŽERC`h RŽKV
h d` ^ _Zè \džacRReR 2UR^ R <R^ ^ Zd
Tjg \R † CĚRUR a`Tk`e`èh ^ aĪKvèdZ]
Uc`XZ S`Ž\džC` ^ R_R DĚAZrERC`h dV
Df UR EV]`XZik_V, L#! " SĚ_c # 1S#Ldž
) *1" ! #ž

;gRĚL> fkv aVURX XZRga-äcdRg-RURl
]šā` gkU]QgQ äf -ZM]L3c` +A2:5@L"***%Ž
<R^ ^ ZĚTjg \ 2ŽLKYZè cZ8cj S`h R+> fI
kV^ ARcRVR] Vh 8cj S`h ZLrKZ^ ZR 8cj I
S`h dR, \h ZVZè "***L_c %#(Ldž) Ž

<cf aZèdZ 2Ž3Ž.AckVX^ U URh_V RcyZ
eVefcj ZUKZ^ a]Rcj \Z8cj S`h R`cRk` \l
]Zk_j TY h dLh + 8cj Sèh ŽDf UR k UkZ]èh
^ ZRcR ZcVXZ_fLcVUŽ5ŽBf ZZ_ZA` aRh I

dRLèŽSL<cR\èh +E h Rckj dh` 2f è cèh
ZHj URh Tèh AcRl? Rf` \hj TY rF_ ZgVcdZ
eRd, L" ** &Ldž" (&I#% Ž

> ZVh dR <Ž> fkv^ f Tjg ZSRh ŽZ5kZl
R_ZR VUf V Rj] V > fkv^ ? Rc` U h V^
h DkTKVIZ_ZLr> fkvR]_ZTèh` , %*1#!) Ldž
#(%#) &ž

> Z Uj èdR 2ŽL I > R^ a`]dZV_5_Z5kZl
UkZèh R <f]ef c` h V^ +a` Uf^ ^` h R_ZLr <f I
cZè 8cj S`h dZ, ^ R]I TkVèh ZT` #!) L_c
#S) Ldž&ž

> fkv aVURX XZRèh +G_Tj]` aVURAVURl
X XZIK_R I I : h ZVf LcVUŽ6ŽCè Ĵj TRLèŽSL
HRckRh R+ Hj URh_ZTèh` 2\RUV^ ZV
r] R, L#! ! %Ldž" # Ž

ARèVc CŽ> fkv^ h adkVèckV ZVUf VRI]Z
`eh RceV]L r3Z] Vġj _ Ac` XcR^ `hj` ? Rc` I
U hj : _dej ef e > fkvR]_ZTèh R Z @TYc` _j
KSZ cèh , &I# " #Ldž") I#%ž

A]Zè ; Ž.C khèl Ĵj TR cV]ZL VXL`f]ef I
cR] V^ Zch` ^Vik` IRU^ Z ŽècRj] V^ 8cj I
S`h R ZcVXZ_f a` :: h`] ZV CĚRe` h V]èh +
8cj Sèh ŽDf UR k UkZ]èh ^ ZRcR ZcVXZ_f L
cVUŽ5R_f eR Bf cZ ŽA` a`Rh dRLèŽ #L <cRl
\èh +E h Rckj dh` 2f è cèh ZHj URh Tèh
AcRl? Rf` \hj TY rF_ ZgVcdZ eRd, L#! ! Ldž
#& I#* * Ž

C` \ dk_j ; Ž@a` cckVSZ/kR\ RUR_ZR^ f I
kVèh Uj VIVkR]_j TY UJR kRSj eVèh dcf \Z` I
CĚZ] V] ZRcTYV]` XZLrAckVX^ U <Re`]ZVZ,
%*1" *! #*Ldž" S' I" S* Ž

D dRsdZ; Ž.< CĚZ ġ 8cj S`h RŽ> ` _` XcRl
VR YZè cj Tk` IRcj dj Tk_RL <cR\èh + Df I
UZ Hj URh_ZTikV5` U 6UZE dL#! " ! Ž

D dġ U]Vh dR 3ŽL > fkv^ 5ZVIVkR]_ V
h A^ T f _R e]V UkZ]èh ^ fkvR]_ZTèh R` I
CĚZ] V^ L r> fkvR]_ZTèh` , %*1#!) L dž
) *1" ! " Ž

D c` eR CŽL dRsdZ; Ž.3Rkj]ZR> _Z]dR
ah ŽCĚ<ReRckj _j 2]VdR_Uj [dZ] h 8cj I
S`h ZL 8cj Sèh + ARcRVR CĚŽ <ReRckj _j
2]VdR_Uj [dZ] h 8cj S`h ZL#! " Sž



